

PROGRAMBővebb információ: www.frankofonia.hu

Mardi 11 mars 11h30 / Lycée Földes LES MYSTÈRES DE LA BRETAGNE par Olivier Dupuy (FFHJ)
12 - 18 mars 16h00 10èmes / Maison des Arts, salle Béke JOURNÉES DU FILM FRANCOPHONE
Vendredi 13 mars 14h00 / École Générale de Komlóstető VOYAGES EN FRANCOPHONIE Programme conçu et animé par Zsarnayné Hevesi Ildikó, Julie Hamon, Olivier Dupuy (FFHJ)
Lundi 16 mars 17h00 / Lycée Avasi CÉRÉMONIE D'OUVERTURE SHOW DE TALENTS FRANCOPHONES avec les élèves talentueux de Miskolc et de la région par Barta Péterné, Kóteleki Tünde, Molnár Marianna
Mardi 17 mars 15h00 / Lycée Herman LA BRETAGNE ÇA NOUS GAGNE! Lieux, traditions, légendes. Programme conçu et animé par Klopfer Ágnes, Olivier Dupuy et Julie Hamon
Mercredi 18 mars 9h30 / Lycée Zrínyi LA BRETAGNE ÇA NOUS GAGNE! par Julie Hamon (FFHJ)
Mercredi 18 mars 10h00 / Lycée Eötvös, Tiszaújváros LES MYSTÈRES DE LA BRETAGNE par Olivier Dupuy (FFHJ)
Jeudi 19 Mars 14h00 / Lycée Zrínyi CONCOURS DE RÉCITATION organisé par Nagyné Juhász Judit
Jeudi 19 mars 10h00 / École Générale Rákóczi Zsigmond / Vizsoly JEUX MUSICAUX animés par Nicolas Beaupertuis et Raymond Lardellier (Alliance Française)
Jeudi 19 mars 17h00 / Bibliothèque Szabó Lőrinc INTERNET FIESTA AU CLUB DE FRANÇAIS Atelier pour les membres du club de Français animé par P. Kováts Éva
Vendredi 20 Mars 12h00 / Szent István tér LA GRANDE FLASHMOB DE LA FRANCOPHONIE par l'Alliance Française, les professeurs de français et les lycéens de Miskolc
Lundi 23 mars 15h30 / Théâtre des Marionnettes UN AMOUR DE MOLIÈRE PAR LA COMPAGNIE LIBRE À NOUS
Lundi 23 mars 17h00, Putnok, Maison de Culture de Bányatelep Association d'Amitié Franco-Hongroise de Putnok A LA RECHERCHE DE LA MADELEINE – ATELIER LITTÉRAIRE ET GASTRONOMIQUE Animé par Váradyné Nagy Andrea
Mercredi 25 mars 15h00 / Lycée Fényi LOUIS LE MONSTRE TOMBÉ DE SOMMEIL – pièce de théâtre de Lázár Ervin mise en scène par Szalóki Csilla
Jeudi 26 mars 10h15 / Lycée Avasi Les Mystères de la Bretagne par Olivier Dupuy (FFHJ)

PROGRAMBővebb információ: www.frankofonia.hu

Jeudi 26 mars 14h00 / Szinva terasz LE THÉÂTRE DES FABLES DE LA FONTAINE – pièce de théâtre Mise en scène par Julie Hamon (FFHJ)
Jeudi 26 mars 15h30 / Bibliothèque Szabó Lőrinc INTERFÉRENCES Rencontre avec Vámos Éva • animée par P. Kováts Éva
Jeudi 26 mars 17h00 / Centre Culturel Derkovits / Tiszaújváros LES MEILLEURS DE LA FRANCE Après-midi francophone avec les élèves du Lycée Eötvös animé par Böcsödi Éva et Rozgonyi Erzsébet
Vendredi 27 mars 10h00 / Lycée Zrínyi 17h00 / Alliance Française DICTIONNAIRE INSOLITE DE LA HONGRIE par Joël Le Pavous
Lundi 30 mars 11h00 / Lycée Fényi LA FRANCE DES RÉGIONS – LA NORMANDIE par Adeline Quesnel
Mardi 31 mars 12h00 / Lycée Széchenyi, Ózd LA BRETAGNE ÇA NOUS GAGNE! par Julie Hamon (FFHJ)
Mardi 31 mars / Parc à thèmes, Ózd JOURNÉE FRANCOPHONE / 19h00 – Au travers du feu (film) Journée organisée par Ádám Eszter
Mardi 31 mars TETRIS CHALLENGE concours conçu par les professeurs de français du Lycée Avasi date butoir d'arrivée des productions
Mercredi 1er avril 10h00 / École Dr Ambedkar MATINÉE FRANÇAISE – animée par Nicolas Beaupertuis et Raymond Lardellier (Alliance Française)
Mercredi 1er avril / Université de Miskolc LES MYSTÈRES DE LA BRETAGNE par Olivier Dupuy (FFHJ)
Vendredi 3 avril / Bibliothèque Szabó Lőrinc «DIVERSITÉ; C'EST MA DEVISE.» – jeu de piste par la Bibliothèque Szabó Lőrinc et le Lycée Avasi
Lundi 6 avril 18h00 / Maison de la Jeunesse «LETTRES DE MON VÉLO», présentation des livres de Jean-Marie Cadot (dit jmdeTataBuda), écrivain vélocyclopédique
Mardi 7 avril 17h00 / Maison de la Jeunesse «LOVÉ À VÉLO» de Jean-Marie Cadot. Vernissage de l'exposition photo
Mardi 7 avril 11h15 / Lycée Avasi LE GRAND BRICOLEUR DE LA LITTÉRATURE FRANÇAISE IL Y A CENT ANS, BORIS VIAN EST NÉ par Klopfer Ágnes, professeur du lycée Herman
9 mars - 8 avril / Lycée Avasi ESCAPE GAME FRANCOPHONE par le Lycée Avasi
9 mars - 8 avril / réseaux sociaux CAMPAGNE MÉDIATIQUE DE LA PROMOTION DU MOIS DE LA FRANCOPHONIE par Julie Hamon et Olivier Dupuy (FFHJ)



FÊTE DE LA FRANCOPHONIE 2020
21e édition du 9 mars au 8 avril 2020

A FRANKOFÓNIA
ÜNNEPE 2020
21. alkalommal
2020. március 9. és
április 8. között



PARTENAIRES

Institut Français de Budapest
Fondation Franco-Hongroise pour la Jeunesse
Association Hongroise des Enseignants de Français
Université de Debrecen, Département de Français
Université de Miskolc

Cine-Mis

Théâtre des Marionnettes

Maison de la Jeunesse, Miskolc

Bibliothèque Szabó Lőrinc, Miskolc

Office de tourisme, Miskolc

Café Godot, Miskolc

Maison Feledy, Miskolc

Galerie de Miskolc

Azur Tours, Miskolc

Centre Culturel Derkovits, Tiszaújváros

Parc à Thème de l'Histoire du Film, Ózd

Lycée Herman / Lycée Fényi

Lycée Földes / Lycée Fráter

Lycée Lévy / Lycée Zrínyi

Lycée Eötvös, Tiszaújváros

Lycée Széchenyi, Ózd

École Générale de Komlóstető

École Dr Ambedkar

École Générale Rákóczi, Vizsoly

PARTNEREK

Budapesti Francia Intézet

Magyar-Francia Ifjúsági Alapítvány

Magyarországi Franciatanárok Egyesülete

Debreceni Egyetem Francia Tanszék

Miskolci Egyetem

Cine-Mis Kft.

Csodamalom Bábszínház

Ifjúsági Ház, Miskolc

Szabó Lőrinc Könyvtár, Miskolc

Turinform iroda, Miskolc

Godot kávéház, Miskolc

Feledy Ház, Miskolc

Miskolci Galéria

Azur Tours utazási iroda, Miskolc

Derkovits Művelődési Központ, Tiszaújváros

Nemzeti Filmtörténeti Élménypark, Ózd

Herman Ottó Gimnázium

Fényi Gyula Jezsuita Gimnázium

Földes Ferenc Gimnázium

Fráter György Katolikus Gimnázium

Lévy József Református Gimnázium

Zrínyi Ilona Gimnázium

Eötvös József Gimnázium és Szakközépiskola, Tiszaújváros

Széchenyi István Katolikus Gimnázium

és Szakgimnázium, Ózd

Komlóstetői Általános Iskola

Dr Ambedkar Iskola

Rákóczi Zsigmond Általános Iskola, Vizsoly

PROGRAM

Bővebb információ: www.frankofonia.hu

Március 11. (szerda) 11:30 / Földes Gimnázium

A TITOKZATOS BRETAGNE – LEGENDÁK NYOMÁBAN

• Szervező: Kéri Henriett • Előadó: Olivier Dupuy (MFIA)

Március 12-18.16:00 / Művészetek Háza, Béke-terem

FRANKOFÓN FILMNAPOK

Március 13. (péntek) / Komlóstetői Általános Iskola

UTAZÁSOK FRANKOFÓNIÁBAN

• Szervezők és animátorok: Zsarnayné Hevesi Ildikó, Julie Hamon, Olivier Dupuy (MFIA)

Március 16. (hétfő) 17:00 / Avasi Gimnázium

MEGNYITÓ ÜNNEPSÉG

FRANKOFÓN KI MIT TUD? GÁLA

• Közreműködnek: Miskolc és a régió tehetséges tanulói
Szervezők: Barta Péterné, Kóteleki Tünde, Molnár Marianna

Március 17. (kedd) 15:00 / Herman Gimnázium

AZ ELLENÁLLHATATLAN BRETAGNE.

HELYSZÍNEK, HAGYOMÁNYOK, LEGENDÁK.

• Szervezők és animátorok: Klopfer Ágnes, Olivier Dupuy és Julie Hamon

Március 18. (szerda) 09:30 / Zrínyi Gimnázium

AZ ELLENÁLLHATATLAN BRETAGNE

Előadó: Julie Hamon (MFIA)

Március 18. (szerda) 10:00 / Eötvös Gimnázium, Tiszaújváros

A TITOKZATOS BRETAGNE – LEGENDÁK NYOMÁBAN

Szervező: Böcsödi Éva • Előadó: Olivier Dupuy (MFIA)

Március 19. (csütörtök) 14:00 / Zrínyi Gimnázium

FRANCIA NYELVŰ SZAVALÓVERSENY

Szervező: Nagyné Juhász Judit

Március 19. (kedd) 10:00 / Rákóczi Zsigmond Ált. Isk. / Vizsoly JÁTÉK ÉS ZENE

• Szervező: Tamás Hajnalka • Animátorok: Nicolas Beaupertuis, Raymond Lardellier (Alliance Française)

Március 19. (csütörtök) 17:00 / Szabó Lőrinc Könyvtár

INTERNET FIESTA A FRANCIA KLUBBAN, MŰHELY A FRANCÍÁS KLUB TAGJAINAK

• Animátor: P. Kováts Éva

Március 20. (péntek) 12:00 / Szent István tér

NAGY FLASHMOB A FRANKOFÓNIA 50. ÉVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL

Szervezők: az Alliance Française és Miskolc franciatanárai

Résztevők: Miskolc franciául tanuló diákjai

Március 23. (hétfő) 15:30 / Csodamalom Bábszínház

MOLIÈRE SZERELME – Előadó: Libre à nous társulat

Március 23. (hétfő) 17:00 / Putnok, Bányatelepi Kultúrház,

Putnoki Magyar-Francia Baráti Kör Egyesület

A MADELEINE SÜTEMÉNY NYOMÁBAN – kulturális-gasztronómiai műhely • Animátor: Váradyné Nagy Andrea

Március 25. (szerda) 15:00 / Fényi Gyula Gimnázium

LÁZÁR ERVIN: SZÖRNYETEG LAJOS JAJ DE ÁLMOS – színdarab

Rendezte: Szalóki Csilla

Március 26. (csütörtök) 10:15 / Avasi Gimnázium

A TITOKZATOS BRETAGNE – LEGENDÁK NYOMÁBAN

Előadó: Olivier Dupuy (MFIA)

PROGRAM

Bővebb információ: www.frankofonia.hu

Március 26. (csütörtök) 14:00 / Szinva terasz

LA FONTAINE MESÉI – színdarab

• Rendezte: Julie Hamon (MFIA)

Március 26. (csütörtök) 15:30 / Szabó Lőrinc Könyvtár

INTERFERENCIÁK – TALÁLKOZÁS VAMOS ÉVÁVAL

• Beszélgetőtárs: P. Kováts Éva

Március 28. (csütörtök) 17:00 / Derkovits Műv. Köz. Tiszaújváros

FRANCIAORSZÁG LEGJEI – FRANKOFÓN DÉLUTÁN

• Közreműködnek: az Eötvös Gimnázium Tanulói

• Animátorok: Böcsödi Éva és Rozgonyi Erzsébet

Március 27. (péntek) 10:00 / Zrínyi Gimnázium

17:00 / Alliance Française

MAGYARORSZÁG KÜLÖNLEGES SZÓTÁRA

• Előadó: Joël Le Pavous

Március 30. (hétfő) 11:00 / Fényi Gyula Gimnázium

FRANCIAORSZÁG TÁJAIN – NORMANDIA

• Előadó: Adeline Quesnel

Március 31. (kedd) 12:00 / SZIKSZI, Ózd

AZ ELLENÁLLHATATLAN BRETAGNE

• Szervező: Váradyné Nagy Andrea • Előadó: Julie Hamon (MFIA)

Március 31. (kedd) Nemzeti Filmtörténeti Élménypark, Ózd

FRANKOFÓN NAP – 19:00 – Tűzön át (film)

• Szervező: Ádám Eszter

Március 31. (kedd)

TETRIS CHALLENGE – ÍGY LÁTOM A FRANKOFÓNIÁT országos verseny

• Szervezők: az Avasi Gimnázium Franciatanárai, a verseny előzetes feladatainak beérkezési határideje

Április 1. (csütörtök) 10:00 / Dr Ambedkar Iskola

FRANCIA DÉLELŐTT

• Animátorok: Nicolas Beaupertuis és Raymond Lardellier (AF)

Április 1. (szerda) / Miskolci Egyetem

A TITOKZATOS BRETAGNE – LEGENDÁK NYOMÁBAN

• Szervező: Dr. Kékesi Tamás • Előadó: Olivier Dupuy (MFIA)

Április 3. (péntek) / Szabó Lőrinc Könyvtár

JELSZÓ: KULTURÁLIS SOKSZÍNŰSÉG – AKADÁLYVERSENY

(külön kiírás szerint)

• Szervezők: Szabó Lőrinc Könyvtár, Avasi Gimnázium

Április 6. (hétfő) 18:00 / Ifjúsági Ház

LETTRES DE MON VÉLO (LEVELEK A BICIKLIMRŐL)

• Szerző és előadó: Jean-Marie Cadot

Április 7. (kedd) 17:00 / Ifjúsági Ház

JEAN-MARIE CADOT BICIKLIS FOTÓI

• Kiállítás megnyitó

Április 7. (kedd) 11:15 / Avasi Gimnázium

A FRANCIA IRODALOM EZERMESTERE.

SZÁZ ÉVE SZÜLETETT BORIS VIAN.

• Előadó: Klopfer Ágnes (Herman Gimnázium)

Március 9–Április 8. / Avasi Gimnázium

FRANCIA SZABADULÓ SZOBA

• Szervező: Avasi Gimnázium

Március 9–Április 8. / közösségi média

A FRANKOFÓNIA MÉDIAKAMPÁNYA

• Ötletek, megvalósítás: Julie Hamon és Olivier Dupuy (MFIA)